



PRODUCT SPECIFICATION

Produkts Product	BIO BUMBIERU BANĀNU ĒRKŠKOĢU BIEZENIS	ORGANIC PEAR BANANA GOOSEBERRY PUREE
Primārais iepakojums/ Primary packaging	Doy-paka ar plastmasas vāciņu.  110 g	Doy-pack with plastic lid.  110 g
Produkta raksturojums un organoleptiskie rādītāji/ Product description and sensory characteristic	Termiski apstrādāts, homogenizēts un sterilizēts produkts no izmantotajām bioloģiskām izejvielām.	Thermally treated, homogenized and sterilized organic puree from used ingredients.
	Konsistence: viendabīga, biezeņveida.	Consistency: homogenous, smooth.
	Krāsa: viendabīga visā masā, krēmkrāsa.	Color: clear color – cream colour.
Garša: raksturīga izmantotajām izejvielām bez svešām piegaršām.	Garša: raksturīga izmantotajām izejvielām bez svešām piegaršām.	Taste: typical for used ingredients, without foreign smell and taste.
Pielaujamās atkāpes/ Acceptable deviation	Uzglabāšanas laikā pieļaujama neliela atslāpošanās, pirms lietošanas produkts ir jāsakrata.	During storage permissible slight segregation, which disappear when product is shake.
Derīguma termiņš/ Shelf life	18 mēneši	18 months
Sastāvdaļas/ Ingredients	Bumbieri* 65%, banāni* 28%, ērkšķogas* 7%. *-sertificēta BIO izejviela.	Pear* 65%, banana* 28%, gooseberry* 7%. *-organic ingredients.
Papildus informācija: Additional information:	<ul style="list-style-type: none"> Nesatur glutēnu (lipekli); Nesatur piena produktus; Nav pievienoti konservantiem; Bez pievienotiem aromatizētājiem un krāsvielām; Bez pievienota cukura (satur tikai dabīgus augļu cukuru) 	<ul style="list-style-type: none"> Gluten free; Dairy free; No added preservatives; Without artificial colours and flavours; With no added sugar (contains only naturally occurring fruit sugars)
Uzturvērtība/ Nutritional information	Uzturvērtība 100 g produkta	
	Enerģētiskā vērtība	286 kJ/ 68 kcal
	Tauki	0,3g
	-no tiem pies t.sk.	<0,1g
	Ogļhidrāti	14,6g
	-no tiem cukuri	12,4g
	Olbaltumvielas	0,6g
	Šķiedrvielas	2,3g
	Sāls*	<0,1g
	*Sāls ir tikai dabīgā nātrija klātbūtnes rezultātā	
100 g of product contains:		
Energy value	286 kJ/ 68 kcal	
Fat	0,3g	
-of which saturates	<0,1g	
Carbohydrate	14,6g	
-of which sugars	12,4g	
Protein	0,6g	
Fiber	2,3g	
Salt*	<0,1g	
*Salt content is exclusively due to the presence of naturally occurring sodium		
Pielietojums/ Application	Sterilizēts. Gatavs lietošanai. Barošanu uzsākt ar nelielu porciju, kuru pakāpeniski palielina, ēdinot mazuli ar karoti.	Sterilized. Ready to eat. When feeding start with small portions and increase amount gradually using a spoon.
Lietotāju grupas/ User groups	Visas, ieskaitot zīdaiņus.	All, including infants.
Patērētājiem/ For consumers	Uzglabāšana: istabas temperatūrā, pēc atvēršanas ledusskapī, ne ilgāk par 48h.	Storage: room temperature, after opening – keep refrigerated and use within 48h.
Noliktavā/ For warehouse	Uzglabāt sausās telpās, kur gaisa relatīvais mitrums nepārsniedz 70%, temperatūrā līdz + 25°C. Produktu nesasaldēt!	Keep in dry place, humidity should not exceed 70%, temperature until + 25°C. Do not freeze product!
Transportēšana/ Transportation	Īslaicīgai transportēšanai, līdz 24h: Vispārējās higiēnas prasības pārtikai paredzētam transportam Transportēšana >24h: Speciāls transports: >0°C sargāt no sasaldēšanas; <+25°C sargāt no pārkaršanas.	Short transportation, until 24h: General hygiene demands for food product transportation Transportation >24h: Special transport: >0°C prevent from freezing <+25°C prevent from overheating.
Produkta partija/ Product lot	Produkta partija ir produkts, kas sarazots pēc vienas receptūras, vārīts vienā vārīšanas reizē,	The lot is amount of product produced the same recipe, boiled in the same time and after sterilized

„Lat Eko Food”

Reg.No.40103318662

Muizas street 18A, Adazi, LV- 2164

Latvia, Phone: +371 29409211



	un pēc tam sterilizēts vienā autoklāvā. Produkta partijas Nr. iekļauj informāciju par produkta derīguma termiņu, autoklāvu (A vai B) un sterilizācijas kārtas Nr.	in one autoclave. Product lot number includes information about “Best before” date, number of autoclave (A or B) and sterilization number.	
Produkta apstrāde/ Treatment	Plūsmā : caur sietiem	Product stream : through sieves	
	Gala iepakojumā : metāla detekcija	In final packaging : metal detected	
	Gala iepakojumā : autoklāvā	In final packaging: autoclave	
Fizikāli – ķīmiskie rādītāji/ Physical and chemical parameters	Sausna, Brix% (refraktometrs)	15-17	Dry matter Brix% (refracted) 15-17
	Plūstamība, cm/ 40 sek (20°C) Bostwick	8-11	Consistency cm/ 40 sek (20°C) Bostwick 8-11
	pH	3,3-4,3	pH 3,3-4,3
Mikrobioloģija/ Microbiology	Rūpnieciski sterils 1g	Commercially sterile 1g	
Piesārņotāji max/ Contaminants max	Pesticīdi: KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 889/2008 KOMISIJAS DIREKTĪVA 2006/125/EK	Pesticides: COMMISSION REGULATION (EC) No 889/2008 COMMISSION DIRECTIVE 2006/125/EC	
	Nitrāti, mikotoksīni, metāli, policikliskie aromātiskie ogleņūdeņraži: KOMISIJAS REGULA (EK) Nr. 1881/2006	Nitrate, Mycotoxins, Metals, Polycyclic aromatic hydrocarbons: COMMISSION REGUL. (EC) No 1881/2006	

“Lat Eko Food” apliecina, ka uzņēmumā	“Lat Eko Food” notify that
ievēro HACCP principus visos ražošanas posmos;	manufacturing comply with HACCP principles;
ražošanā izmanto vienīgi izejvielas, kuras nesatur un nav iegūtas no GMO;	Only NON- GMO’s ingredients used;
produkta ražošanā izmanto lauksaimnieciskas izcelsmes izejvielas tikai no sertificētām BIO saimniecībām.	Only agriculture organic ingredients used from BIO certified farms.

ALERĢĒNU INFORMĀCIJA/ ALLERGEN INFORMATION	Kā sastāvdaļa/ As ingredient	Iespējams šķērspiesārņojums/ Possible Cros Contamination
Labība(sat. glutēnu) un prod/ Grains (cont. gluten) and prod. thereof	Nē/ No	Nē/ No
Vēžveidīgie un to produkti/ Crustaceans and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Olas un to produkti/ Eggs and egg products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Zivis un to produkti/ Fish and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Zemesrieksti un to produkti/ Peanuts and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Sojas pupas un to produkti/ Soybeans and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Piens un tā produkti (laktoze)/ Milk and products (lactose) thereof	Nē/ No	Nē/ No
Rieksti un to produkti/ Nuts and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Selerijas un to produkti/ Celery and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Sinepes un to produkti/ Mustard and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Sezama sēklas un to produkti/ Sesame seeds and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Sēra dioksīds un sulfīti, (> 10mg/kg SO ₂)/ SO ₂ / sulfite, (> 10 mg / kg as SO ₂)	Nē/ No	Nē/ No
Lupīna un tās produkti /Lupine and products thereof	Nē/ No	Nē/ No
Gliemji un to produkti/ Mollusks and products thereof	Nē/ No	Nē/ No

Last review: 26.09.2018.

Saskaņots: agreed: HACCP group		Protokols Nr.8/2018
Izstrādāja/ developed: Kvalitātes vadītāja D.Doķe Jauno produktu tehnologs B.Bumbure	Apstiprina/ Approved: Valdes priekšsēdētāja E.Martinsonē	Derīgs bez paraksta Useful without signature